

# 修平科技大學-學生交通安全宣導

## 英文

Traffic Safety Promotion

## 印尼文

Pengumuman Keselamatan Lalu Lintas

## 越文

AN TOÀN GIAO THÔNG

- 在臺求學及工讀實習，交通活動頻繁，請養成正確用路觀念，避免交通事故發生。

## 英文

In Taiwan, while studying and working part-time, traffic activities are frequent. Please develop correct road usage concepts to avoid traffic accidents.

## 印尼文

Saat belajar dan bekerja di Taiwan, murid akan sering bertransportasi. Mohon untuk mengembangkan kebiasaan berlalu lintas yang benar untuk menghindari kecelakaan.

## 越文

Khi học tập hoặc đi thực tập tại Đài Loan, hoạt động giao thông diễn ra thường xuyên. Hãy có suy nghĩ đúng đắn về an toàn giao thông để tránh tai nạn giao thông xảy ra.

- 騎乘機車請正確配戴安全帽、全天開頭燈、勿無照騎車、行車時勿當低頭族、勿以手持方式使用行動電話、勿任意變換車道、路口禮讓行人、禁止飆車，並勿將機車借給無適當駕照的人，大型車轉彎半徑大並有視覺死角，避免過於靠近行駛於大型車前或併行，以維護生命安全。

## 英文

When riding a motorcycle, please wear a helmet correctly, keep your headlights on at all times, do not ride without a license, avoid being a 'heads-down' user while driving, do not use your mobile phone while holding it, do not change lanes arbitrarily, yield to pedestrians at intersections, refrain from reckless driving, and do not lend your motorcycle to individuals without a proper license. Large vehicles have a wide turning radius and visual blind spots; avoid getting too close in front of large vehicles or riding alongside them to ensure your safety.

### 印尼文

Saat mengendarai sepeda motor, pastikan untuk memakai helm dengan benar, menyalakan lampu depan setiap saat, tidak berkendara tanpa SIM, tidak menggunakan telepon saat mengemudi, tidak berganti jalur sembarangan, memberi jalan kepada pejalan kaki di persimpangan, tidak berbalap, dan jangan meminjamkan sepeda motor kepada orang tanpa SIM. Perlu diingat, kendaraan besar memiliki radius belok yang besar dan memiliki titik buta, jangan berhenti di tempat yang terlalu dekat di depan atau sejajar dengan kendaraan besar untuk menjaga keselamatan.

### 越文

Khi đi xe máy, vui lòng đội mũ bảo hiểm đúng quy cách. Đừng đi xe mà không có giấy phép. Không sử dụng điện thoại di động khi lái xe. Không tự ý chuyển làn đường, nhường đường cho người đi bộ tại các giao lộ, cấm đua xe tốc độ và không cho người khác mượn xe máy mà không có giấy phép lái xe hợp lệ. Tránh lái xe quá gần phía trước các xe lớn hoặc song song để duy trì an toàn tính mạng.

- 修平科技大學校安中心電話

### 英文

Phone number of the Campus Security Center at Hsiuping University of Science and Technology.  
886-4-24923963

### 印尼文

Nomor telefon Kantor Keamanan Kampus Universitas Sains dan Teknologi Hsiuping 886-4-24923963

### 越文

**Số điện thoại Trung tâm An ninh Trường Đại học Công nghệ Hsiu Ping**  
**886-4-24923963**

國際事務處 啟

Office of International Affairs